

CITY MANAGER'S WEEKLY E-NEWS

SAN PABLO - 2022 YEAR OF SOLIDARITY

WHAT'S INSIDE?



- 2 **COVID-19 information/Información de COVID-19**
- 3 **Upcoming Public Meetings/Próximas Reuniones Publicas, Events/Eventos**
 - Dumpster Day/Días de basura
 - Fresh Approach Farmers Market/Mercado agrícola móvil de Fresh Approach
 - Winter Walk Challenge/Desafío de caminata de invierno
- 5 **Get Involved/Involucrarse**
 - School Break Camps/Campamentos de receso escolar
 - Winter Activity Guide/Guía de actividades de invierno
 - Free Waste Disposal Options/Opciones gratuitas de eliminación de residuos
 - New Community and Senior Center Business Hours/Nuevo horario comercial de la comunidad y del centro para personas mayores
- 8 **Resources/Recursos**
 - E-Bike Rebate Program/Programa de reembolso de E-bicicletas
 - Christmas Tree Disposal Options/Opciones de eliminación de árboles de Navidad
- 11 **Paratransit Program & Senior Programs/Programa de paratransito & Programa para adultos mayores**
- 12 **Public Works Projects/del Departamento de Obras Públicas**
- 15 **Holiday Observance/Observancia de vacaciones**



Nextdoor

City Hall Office Hours:

7:30AM – 6PM

Monday - Thursday

(Closed Fridays)

Public Counter Office Hours:

7:30AM – 4PM

Appointments are encouraged

Contact 510-215-3030 or

Building@sanpabloca.gov

CITY HALL

1000 GATEWAY AVE

SAN PABLO, CA 94806

WWW.SANPABLOCA.GOV

CITY MANAGER'S OFFICE

510-215-3000

CITY ATTORNEY'S OFFICE

510-215-3009

FINANCE DEPARTMENT

510-215-3020

COMMUNITY DEVELOPMENT

510-215-3030

COMMUNITY SERVICES

510-215-3080

NON-EMERGENCY POLICE DISPATCH

510-724-1111

POLICE DEPARTMENT

510-215-3130

PUBLIC WORKS

510-215-3060

COVID-19 INFORMATION

COVID-19 Community Resources for All

View



Vea



COVID-19 Testing

Free COVID-19 tests are available at county sites, State sites or other commercial and healthcare provider sites.

Find site



COVID-19 Vaccination

Vaccines are one of the most important tools to end the COVID-19 pandemic. A safe, effective, free COVID-19 vaccine is available to everyone ages 12 and older in California. The vaccine, paired with other daily health habits like wearing a mask, is our best protection against COVID-19

Schedule



833-829-2626



For homebound
residents



For more information



COVID-19 TESTING
IN SAN PABLO

COVID Testing In San Pablo

Contra Costa College, 2600 Mission Bell Drive
Student Administration Building Cafeteria (SAB 159)

- Rapid Antigen Testing, or PCR testing available by request
 - Tests are at no cost and no insurance required
 - Walk-ins and appointments available
- Tue - Wed & Fri - Sun 3pm and 4pm - 7pm

1-833-829-2626



Make an
Appointment



Resources for Undocumented Immigrants

Visit the following link for an extensive resource list for our undocumented immigrant community, including testing information, health access, food banks and more.

CLICK HERE

More information



Legal services



INFORMACIÓN DE COVID-19

Recursos Comunitarios COVID-19 Para Todos

Centro de Pruebas COVID-19

Se ofrecen pruebas gratuitas de COVID-19 disponibles en los sitios del condado, los sitios del estado o en otros sitios de proveedores comerciales o de servicios de salud.

Encontrar un sitio



Vacunación COVID-19

Las vacunas son una de las herramientas más importantes para acabar con la pandemia del COVID-19. Una vacuna segura, eficaz y gratuita contra el COVID-19 estará disponible para todos los residentes de California. La aplicación de la vacuna junto con otros hábitos saludables, tales como el uso de una mascarilla facial, ofrecen la mejor protección contra el COVID-19 para podamos regresar a los momentos que hemos extrañado con nuestros seres queridos.

Programar una cita



833-829-2626



Para residentes
confinados en casa



Más información



PRUEBAS DE COVID-19
EN SAN PABLO

Pruebas De Covid-19 En San Pablo

Contra Costa College, 2600 Mission Bell Drive
Cafetería del edificio de administración de estudiantes
(SAB 159)

- Pruebas rápidas de antígeno o pruebas de PCR disponibles bajo solicitud
 - Las pruebas no tienen costo y no se requiere un seguro
 - Atención a personas con o sin cita
- Mar. - Mié. y Vie. - Dom., 7 am - 3 pm y 4pm. - 7 pm

1-833-829-2626



Haga una cita



Recursos Para Inmigrantes Indocumentados

HAGA CLIC

Más información



Servicios legales



Visite la siguiente pagina para ver una extensa lista de recursos para nuestra comunidad de inmigrantes indocumentados, incluyendo información sobre las pruebas, acceso a la salud, bancos de alimentos y más.

UPCOMING PUBLIC MEETINGS

TUESDAY Jan 17, 2023 - 6 PM

City Council Regular Meeting
VIA ZOOM, Remote only; no public attendance

[View Agendas](#)



EVENTS

Wednesday Bingo at City Hall
Weekly Bingo at City Hall

Holiday Schedule:
Dec. 21 – NO game
Dec. 28 – NO game

Wednesday's
1000 Gateway Ave. San Pablo Ca 94806
Doors open @ 11am First game at 1pm - 4pm
Game Packs start at \$5

Seniors@sanpabloca.gov



510-215-3090



Fresh Approach Mobile Farmers Market

Every Wednesday, the Fresh Approach Mobile Farmers Market will be located at the San Pablo Senior Center between 11:45am-12:45pm. Come out and purchase locally-grown, affordable, fresh fruits and vegetables in your neighborhood every week! Receive 50% off your purchase if you use the following benefits: CalFresh EBT/SNAP, WIC, SSI, SSDI, or Medi-Cal benefits.



PRÓXIMAS REUNIONES PUBLICAS

MARTES 17 de enero de 2023

Junta regular del Consejo de la Ciudad
Por ZOOM, Solo remoto;
sin publico asistencia

[Ver Agendas](#)



EVENTOS

Miércoles de Bingo en el Ayuntamiento
Bingo semanal en el Ayuntamiento

Calendario de vacaciones
21 de diciembre: NO hay juego
28 de diciembre: NO hay juego

miércoles
1000 Gateway Ave. San Pablo Ca 94806
Puertas abiertas @ 11am primer juego a las 13:00 - 16:00
Los paquetes de juegos comienzan en \$5

Seniors@sanpabloca.gov



510-215-3090



Mercado agrícola móvil de Fresh Approach

Todos los miércoles, el Fresh Approach Mobile Farmers Market estará ubicado en el centro de la tercera edad de San Pablo de las 11:45 am. y las 12:45 pm. ¡Venga y compre frutas y verduras frescas, asequibles y cultivadas localmente en su vecindario todas las semanas! Reciba un 50 % de descuento en su compra si usa los siguientes beneficios: beneficios de CalFresh EBT/SNAP, WIC, SSI, SSDI o Medi-Cal.



EVENTS

Dumptser Day! Stay Tuned For Date Announcements in 2023

2600 Moraga Road
from 7:00AM until the dumpsters get
full or Noon, whichever occurs first.
This is a chance for city residents living
in the incorporated area of San Pablo to
get rid of any old items.

**NEW PROCEDURES

- Now accepting appliances (except microwaves).
- Maintenance staff WILL NOT unload items.
- Only those unloading, should step outside the vehicle.
- You will need to bring proof of San Pablo residency (PG&E or EBMUD statement with your address and a photo ID) to show through your vehicle's window.

*We DO NOT accept mattresses, electronic devices, tires, batteries or any household hazardous materials.

*Commercial vehicles and moving trucks will not be allowed

Personal vehicles will be limited to two cubic yards



More information



Más información



510-215-3070



EVENTOS

¡Días de basura! Estén atentos a los anuncios de fechas en 2023

2600 Moraga Road
desde las 7:00am hasta que los contenedores se
llenen o mediodía, lo que venga primero.
Esta es una oportunidad para que los residentes
se puedan deshacer de elementos que ya no
tienen uso.

*NUEVOS PROCEDIMIENTOS

- Ahora aceptando electrodomésticos (no incluyendo microondas)
- Los trabajadores NO descargarán artículos.
- Solo los que están descargando pueden bajarse del vehículo.
- Deberá traer prueba de residencia en San Pablo (estado de cuenta de PG&E o EBMUD con su dirección y una identificación con foto) para mostrar a través de la ventana de su vehículo.

*NO aceptamos colchones, desechos electrónicos, los neumáticos, baterías o materiales caseros peligrosos (pintura, petróleo u otros líquidos).

Los vehículos comerciales y camiones de mudanzas no serán permitidos

Vehículos personales están limitados a dos yardas cúbicas

Winter Walk Challenge

Fun, free, and healthy: 511 Contra Costa's Winter Walk Challenge will get you outside and on the move. Sign up and receive a new challenge each Monday, January through March. You'll complete fun and easy challenges while walking to earn entries in weekly drawings for \$20 Amazon gift cards (10 winners each week!) Be entered to win the iPad Grand Prize just by signing up. Start 2023 on the right foot and register today!

More information



Register Here



Desafío de caminata de invierno

Diversión, gratis y sano: el Winter Walk Challenge de 511 Contra Costa lo llevará afuera y en movimiento. Regístrese y recibe un nuevo desafío cada lunes, desde enero a marzo. Completarás desafíos divertidos y fáciles mientras caminas para ganar entradas en sorteos semanales para tarjetas de regalo de Amazon de \$20 (¡10 ganadores cada semana!) Insíbete para ganar el Gran Premio de un iPad con solo registrarte. ¡Empieza el 2023 con el pie derecho e insíbete hoy!

Más información



Registrarse aquí



GET INVOLVED

San Pablo Community Center NEW
Business Hours - **effective 12/07/22**

Monday – Friday
9:00 am – 5:00 pm

San Pablo Community Center 2450 Road 20
San Pablo, CA 94806

Church Lane Senior Center NEW Business
Hours effective 12/07/22

Monday – Friday 8:30 am – 4:00 pm
Effective January 3, 2023:
Closed for lunch 12:45 – 1:30 pm

San Pablo Historical Society Museum
Openings

The Alvarado Adobe Museum and Blume House
will be open on the first Saturday's of the month
from 11am to 3pm.

Alvarado Adobe: 13831 San Pablo Ave

Blume House: 13873 San Pablo Ave

We are also Open by appointment
to individuals and groups.

More information



sanpablomuseums@gmail.com

510-255-7488



School Break Camps

It's time to start planning for School
Break Camps! We have some great camps
planned for the upcoming School Breaks
for ages 3-5 and grades 1st-6th, so visit
www.SanPabloRec.com to register today!

Register Here



Community Police Academy

In an attempt to finalize our Spring 2023
dates for our Community Police Academy we
would like your input. Please take a moment
to complete the survey as we'd like to have
more of our community members attend our
very informative and interactive class.

Questions or to register please contact PST
Pelayo 510-215-3157, almag@sanpabloca.gov

almag@sanpabloca.gov



510-215-3157



Take Survey



More information



INVOLUCRARSE

Centro Comunitario de San Pablo NUEVO
Horario - **Efectivo 22/07/22**

Lunes – Viernes

9:00 am – 5:00 pm

San Pablo Community Center
2450 Road 20 San Pablo, CA 94806

El Centro de la Tercera Edad de Church Lane
NUEVO Horario - Efectivo 22/07/22

Lunes – Viernes 8:30 am – 4:00 pm

Efectivo el 3 de enero de 2023:

Cerrado para el almuerzo 12:45 – 1:30 pm

Inauguraciones Museo
Sociedad Histórica San Pablo

El Museo del Adobe de Alvarado y la Casa Blume
estarán abiertos los primeros sábados
del mes de 11 am a 3 pm.

Alvarado Adobe: Av. San Pablo 13831 Casa Blume:

Av. San Pablo 13873 También estamos abiertos

con cita previa para individuos y grupos.

Más información



Campamentos de receso escolar

It's time to start planning for School Break
Camps! We have some great camps
planned for the upcoming School Breaks
for ages 3-5 and grades 1st-6th, so visit
www.SanPabloRec.com to register today!

Registrarse aquí



Academia de Policía de la Comunidad

En un intento por finalizar nuestras fechas de
primavera de 2023 para nuestra Academia de Policía
de la Comunidad, nos gustaría recibir su opinión.
Tómese un momento para completar la encuesta, ya
que nos gustaría que más miembros de nuestra
comunidad asistan a nuestra clase muy
informativa e interactiva. Preguntas o para
registrarse, comuníquese

con PST Pelayo 510-215-3157, almag@sanpabloca.gov

almag@sanpabloca.gov



510-215-3157



Más información



Tomar encuesta



GET INVOLVED

Interested in serving on a City Board or Commission?

The San Pablo City Council encourages all residents to become involved in their local community by serving on a Board or Commission.

More information



510-215-3000



CityClerk@sanpabloca.gov



San Pablo Youth Commission

Get involved in the San Pablo Youth Commission today! Now accepting online applications for youth ages 13-19 years.



More information



Apply Here



INVOLUCRARSE

¿Interesada en servir en una junta o comision de la ciudad?

El Ayuntamiento de San Pablo alienta a todos los residentes a participar en su comunidad local al servir en una Junta o Comisión.

Más información



510-215-3000



CityClerk@sanpabloca.gov



Comisión de la juventud de San Pablo

¡Participa hoy en la Comisión Juvenil de San Pablo! Estamos aceptando solicitudes para jóvenes de 13 a 19 años.

Más información



Aplicar Aquí



Winter Activity Guide

Check out our upcoming programs, classes and events by viewing our Community Services Winter Activity Guide online at www.SanPabloCa.Gov/CommunityServices.



More information



Guía de actividades de invierno

Vea nuestros próximos programas, clases y eventos que ofrecemos en nuestra Guía de Actividades de Invierno de Servicios Comunitarios en línea en www.SanPabloCa.Gov/CommunityServices.

Más información



Recreation Preschool Programs

Space is still available in our Recreation Preschool Programs! Tiny Tots (ages 3-under 4 years) and Kiddie Korner (ages 4-5 years) runs through May on Mondays, Wednesdays and Fridays at the San Pablo Community Center from 9:00am-1:00pm



Register Here



Campamentos de Vacaciones Escolares

¡Todavía hay espacio disponible en nuestros Programas Preescolares de Recreación! Tiny Tots (edades de 3 a 4 años) y Kiddie Korner (edades de 4 a 5 años) funcionan hasta mayo los lunes, miércoles y viernes en el Centro Comunitario de San Pablo de 9:00am a 1:00pm. .

Registrarse aquí



GET INVOLVED

Help Keep Our City Clean! Don't Dump!

If you witness someone dumping trash on the street, sidewalk or creek, please call 510-724-1111.

To report illegal dumping after the incident has occurred, call 1-800-NO DUMPING (1-800-663-8674).

There are also a number of FREE waste disposal services offered by the City:

Dump Voucher Program

- San Pablo residents are eligible to receive \$60 worth of dump vouchers per fiscal year (July 1st through June 30th).
- Vouchers can be picked up at City Hall (1000 Gateway Avenue). Personal ID and a current utility bill are required.
- The vouchers can be credited toward disposal at the Golden Bear Transfer Station (1 Parr Blvd, Richmond).

Waste Drop Off

- San Pablo residents can bring their trash to 2600 Moraga Rd, San Pablo on certain Saturdays for free disposal from 7AM until dumpsters are full.
- Call the Maintenance Division at (510) 215-3070 for the date of the next event.
- Personal ID and a current utility bill are required. Limit of 1 trip per address. Hazardous materials, mattresses and tires not accepted.

Curbside Cleanup Collection

- Single family and duplex households are entitled to 2 curbside collections per year of up to 15 bags (35-40 gallons) per collection.
- Miscellaneous and landscaping/green waste only. Hazardous wastes are not accepted.
- To schedule a pick-up, please call Republic Services at (510) 262-7100.

Curbside Bulky Item Collection

- Single family and duplex households are entitled to 1 curbside collection per year of 1 large item (e.g. furniture).
- Construction, demolition and hazardous wastes are not accepted.
- To schedule a pick-up, please call Republic Services at (510) 262-7100.

Household Hazardous Waste

- Residents can bring household hazardous waste to 101 Pittsburg Ave, Richmond (510-412-4500) for free disposal.
- Eligible items include electronics, oil (cooking & car), batteries, lightbulbs, chemicals, paint, etc.
- Drop off hours are 9AM—4PM (closed 12PM - 12:30PM), Wednesday through Saturday.

Mattress Recycling

- Residents can bring old mattresses or box springs to 101 Pittsburg Ave, Richmond (510-412-4500) for free disposal.
- Personal ID and a current utility bill are required. Maximum 3 items per month.
- Drop off hours are 9AM—4PM (closed 12PM - 12:30PM), Wednesday through Saturday.

INVOLUCRARSE

¡Ayude a mantener nuestra ciudad limpia! ¡No tires!

If you witness someone dumping trash on the street, sidewalk or creek, please call 510-724-1111.

To report illegal dumping after the incident has occurred, call 1-800-NO DUMPING (1-800-663-8674).

There are also a number of FREE waste disposal services offered by the City:

Programa de Cupones de Basura

- Residentes de San Pablo pueden recibir \$60 en cupones de basura una vez al año fiscal (1 de julio — 30 de junio).
- Recoja los cupones en City Hall (1000 Gateway Avenue). Se requiere identificación y un recibo reciente de utilidades.
- Use los cupones para desechar artículos en Golden Bear Transfer Station (1 Parr Blvd, Richmond).

Recogida de Desechos

- Residentes de San Pablo pueden traer basura al 2600 Moraga Rd, San Pablo, en algunos sábados desde 7AM hasta que los contenedores de basura estén llenos. Limite de 1 viaje por familia.
- Contacte a la División de Mantenimiento al (510) 215-3070 para la fecha del evento próximo.
- Traiga identificación y un recibo reciente de utilidades. No se aceptan desechos peligrosos, colchones, ni llantas.

Recogida de Limpieza de Acera

- Familias en viviendas unifamiliares y dúplex tienen derecho a 2 recogidas de basura al año de 15 bolsas (35-40 galones) por recogida.
- Solo se puede desechar basura o residuos orgánicos. No se acepten desechos peligrosos.
- Llame a Republic Services a (510) 262-7100 para programar una recogida.

Recogida de Artículos Grandes

- Familias en viviendas unifamiliares y dúplex tienen derecho a 1 recogida de un artículo grande (e.g. muebles) una vez al año.
- No se acepten desechos de construcción, demolición, ni desechos peligrosos.
- Llame a Republic Services a (510) 262-7100 para programar una recogida.

Desechos Peligrosos de Casa

- Residentes pueden traer desechos domésticos peligrosos al 101 Pittsburg Ave, Richmond (510-412-4500) para dejar sin costo.
- Aceptan electrónicos, pilas, luces, pintura, aceite (de coche y cocina), químicos y más.
- Horas de operación son 9AM a 4PM (cerrado 12PM a 12:30PM) de miércoles a sábado.

Desecho de Colchón

- Residentes pueden desechar colchones y base camas (somieres) viejos en 101 Pittsburg Ave, Richmond (510-412-4500) sin costo.
- Se requiere identificación y un recibo reciente de utilidades. Limite de 3 colchones al mes.
- Horas de operación son 9AM a 4PM (cerrado 12PM a 12:30PM) de miércoles a sábado.



RESOURCES

Christmas Tree Disposal Options

Wondering what to do with your Christmas tree after the holidays? See below for free and low cost options.

Curbside Collection

On your regular organic waste collection day, cut your natural, unflocked Christmas tree to fit in your organic waste cart. Trees must be cut into 3-foot lengths. Remove stand and all decorations. Artificial, flocked and ornament-contaminated trees are not compostable. Cut or trim to fit in the brown or black trash cart and set out on any regular trash collection day.

On-Call Bulk Pickup

If you have not already used your allocated on-call curbside bulk cleanup (single family and duplexes only), call Republic's Customer Service office at (510)262-7100 to arrange for a no-cost curbside pickup. Trees more than 6 feet tall must be cut in half.

Self-Haul (Drop-Off)

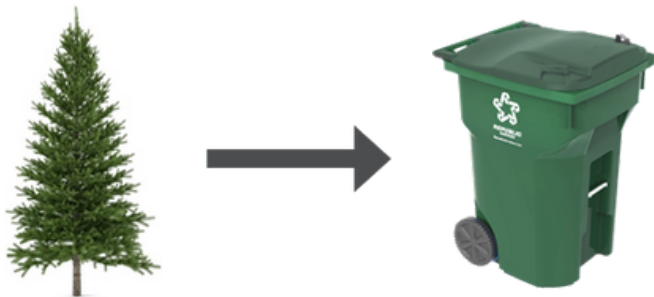
With proof of residency (driver's license or CA ID), Republic Services customers can take trees to Golden Bear Transfer (#1 Parr Blvd., Richmond, Monday - Friday, 7 a.m. - 5 p.m. and Saturday - Sunday, 9 a.m. - 5 p.m.) through the first weekend in February at no cost for compostable trees. There is a disposal fee for non-compostable trees or no proof of residency (approximately \$12.15 - subject to change).

"For Fee" Curbside Collection

If you are unable to cut/trim your compostable tree to fit in your organic waste cart or non-compostable tree (artificial, flocked, contaminated with ornaments, stands, plastic, cloth-wrapped) in the brown or black trash cart, call our Customer Service office at (510)262-7100 to arrange "for fee" curbside collection (approximately \$19.56/tree).

Natural trees go in your organic waste cart

Los árboles naturales van en el bote verde



RECURSOS

Opciones de eliminación de árboles de Navidad

¿Te preguntas qué hacer con tu árbol de Navidad después de las fiestas? Consulte a continuación las opciones gratuitas y de costo perdido.

Recolección en la Acera

En cualquier día de su servicio regular de recolección de desecho verde, corte su árbol natural sin escarcha para que quepa en su contenedor de desechos orgánicos. Los árboles deben cortarse en longitudes de 3 pies. Retire el soporte y todas las decoraciones. Los árboles artificiales, con escarcha y contaminados con adornos no son compostables. Corte o recorte para que quepa en el bote de basura marrón o negro y colóquelo en cualquier día regular de recolección de basura.

Recogido de Objetos Voluminosos por cita

Si aún no ha usado su día designado de la Llamada de Limpieza de Objetos Voluminosos (solo para viviendas unifamiliares y dúplex), llame a la oficina de Servicio al cliente de Republic al (510) 262-7100 para programar una recolección en la acera sin costo. Los árboles de más de 6 pies de altura deben cortarse por la mitad.

De Transporte Propio (Lleve su Árbol)

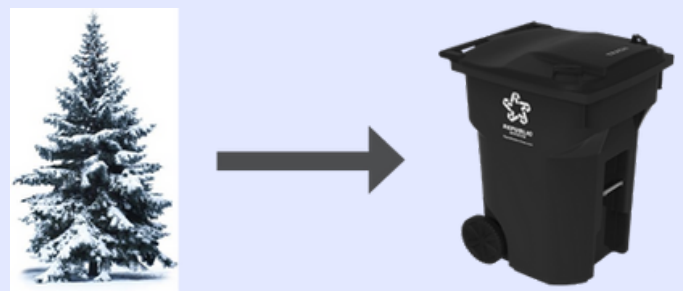
Con comprobante de residencia (licencia de conducir o identificación de CA), los clientes de Republic Services pueden llevar los árboles de Navidad a la estación de Transferencia Golden Bear (#1 Parr Blvd., Richmond, de lunes a viernes, 7 a.m. - 5 p.m. y sábados y domingos, 9 a.m. - 5 p.m.) hasta el primer fin de semana de febrero sin costo para árboles compostables. Hay una tarifa de eliminación de árboles no compostables o sin prueba de residencia (aproximadamente \$12.15 - sujeto a cambios).

Recolección en la Acera por una Cuota

Si usted no puede cortar/ recortar su árbol natural compostable para que pueda caber en su bote de desecho verde o cortar su árbol no compostable (artificial, con escarcha, contaminado con adornos, bases, envueltos en plástico o tela) llame a nuestra oficina de Servicio al Cliente al (510) 262-7100 para coordinar la recolección en la acera "por una tarifa" (aproximadamente \$19.56/árbol).

Artificial trees go in your trash cart

Árboles artificiales van en el bote de basura



RESOURCES

E-Bike Rebate Program

Tired of paying for gas? Get a \$150-\$500 cash rebate for buying a new E-bike, available for Contra Costa residents. Save money and have fun: it's a win-win. Visit 511 Contra Costa to learn more.

Why Ride an E-Bike?

- Save money by not driving
- Personal on-demand mobility during COVID, and beyond
- Easy riding for adults of all ages and fitness levels
- It's fun (especially on hills)
- Sweat-free biking lets you arrive fresh
- Zero greenhouse gas emissions
- Enjoy the outdoors and avoid sitting in traffic



More information



\$500 or **\$300** or **\$150**

Electric Bicycle Rebate Program



Free State Parks Pass

Visit one of California's 200+ state parks for FREE! Check out a free vehicle day-use pass at your local library.



More information



RECURSOS

Programa de reembolso de E-bicicletas

¿Cansado de pagar para gasolina? Obtenga un reembolso de \$150 a \$500 por comprar una bicicleta eléctrica nueva, disponible para los residentes de Contra Costa. Ahorra dinero y diviértete: es un ganar-ganar. Visite 511 Contra Costa para obtener más información.

¿Por qué una bicicleta eléctrica?

- Ahorra dinero al no conducir
- Es un medio de traslado personal e independiente en tiempos de COVID
- Es un medio de traslado de fácil uso para adultos de todas las edades y capacidades físicas
- ¡Es divertido! (especialmente bajando colinas)
- Le permite llegar fresco y energizado
- Ayuda a eliminar los gases de efecto invernadero
- Puede disfrutar del aire libre y evitar el tráfico

Más información



Programa de Reembolso para Bicicletas Eléctricas



Pase gratuito para parques estatales

¡Visite uno de los más de 200 parques estatales de California GRATIS! Saque un pase de uso diario gratuito para vehículos de su biblioteca local.

Más información



RESOURCES

Free mobile WIFI Hotspots

In partnership with the City of San Pablo, the San Pablo library is offering mobile WIFI hotspots for checkout. There are limited devices available.

More Information



510-374-3998



Emergency Rental Assistance/Relief Program

Do you need rental assistance due to Covid? If you are currently housed and need rental or mortgage assistance, contact Shelter Inc to see if you qualify.

925.335.0698



Get Connected California!

The Affordable Connectivity Program (ACP) is a federally funded initiative that offers a \$30 monthly discount on Home Internet and a one-time discount of up to \$100 for a computer or a tablet to eligible households. Find out if you're eligible and apply:

More information



866-696-8748



San Pablo Library Food Book Program

Please contact the San Pablo Library for their Weekly Food Box Program being offered every Tuesday at 12 noon to needy individuals and families in the San Pablo community which contains 5 days worth of breakfast, lunch, snacks and dinner!

510-374-3998



Report and stop illegal dumping

If you witness illegal dumping, please report and provide the following information:

- Photo of the incident
- License plate number and a description vehicle(s) involved
- Description of item(s) dumped
- Time, date and location of incident

510-724-1111



1-800-663-8674



CITY MANAGER'S E-NEWS

RECURSOS

Puntos de acceso WIFI móviles

En alianza con la Ciudad de San Pablo, la biblioteca de San Pablo ofrecerá más punto de acceso WIFI móviles puede acceder en la caja de registró. Hay dispositivos limitados disponibles.

Más información



510-374-3998



Programa de asistencia/alivio de alquiler de emergencia

¿Necesita asistencia de alquiler debido a Covid? Si actualmente tiene una vivienda y necesita asistencia con el alquiler o la hipoteca, comuníquese con Shelter Inc para ver si califica.

925.335.0698



¡Conéctate California!

El Programa de Descuentos para Internet (ACP) es una iniciativa financiada por el gobierno federal que ofrece un descuento mensual de \$30 dólares en Internet para el hogar y un descuento único de hasta \$100 dólares para una computadora o una tableta para hogares elegibles. Averigüe si es elegible y inscríbese

Más información



866-696-8748



El Programa de Libros de Comida de la Biblioteca

¡Por favor, póngase en contacto con la Biblioteca de San Pablo para su programa semanal de cajas de alimentos que se ofrece todos los martes a las 12 del mediodía a las personas y familias necesitadas en la comunidad de San Pablo que contiene 5 días de desayuno, almuerzo, merienda y cena!

510-374-3998



Informe y detenga el dumping ilegal

Si usted es testigo de un dumping ilegal, reportalo y proporcione la siguiente información:

- Foto del incidente
- Número de matrícula y una descripción del vehículo o vehículos involucrados
- Descripción de los artículos arrojados
- Hora, fecha y lugar del incidente que presencié

510-724-1111



1-800-663-8674



PAGE 10

PARATRANSIT PROGRAM/ SENIOR PROGRAMS

Senior and Disabled Transportation

Available for essential transportation to medical appointments, the grocery store and the bank. All trips require advance reservations. Registration in our paratransit program is required.

More information



510-215-3095



paratransit@sanpabloca.gov



Senior Nutrition Program – CC Café

In-person dining at the Senior Center Monday-Friday 11:30am-12:30pm. Check-in between 10:30am-11:30am.

Frozen Meal pick up once a week (5) frozen meals every Tuesday between 2:30pm-3:30pm.*

Suggested donation of \$3 per meal for adults 60+ and \$6 for adults 59 years and younger.

Reservations are required one day in advance before 12:30pm, Monday – Friday. Call (510) 215-3098 for reservations.

If you are new to the Café Costa Lunch program, you will need to complete registration paperwork to receive meals. Call (510) 215-3098 for more information.

***Tuesday, 12/27** Frozen Meal pick up is from 11:00 am – 12:30 pm. Reservations must be placed by Wednesday, 12/23 at 12:30pm to 510-215-3098.

The Senior Center is closed Friday, Dec 23, 2022 – Monday Jan 2, 2023 opening again on Tuesday Jan 3, 2023.

FOR RESERVATIONS

More information



510-215-3098



Senior Food Bank Program & Delivery (Brown Bag)

The San Pablo Senior Program will continue to host the Senior Food Bank Program (Brown Bag) at the Library Community Room (13751 San Pablo Ave. – main door entrance on Church Lane) every first and third Friday of the month between 10:00am and 11:00am. Home delivery is available for a small fee (this is subject to change due to funding) and pickups from the Senior Center pending qualifications. Call (510) 215-3095 for more information.

CLICK HERE

More information



510-215-3095



PROGRAMA DE PARATRÁNSITO/ PROGRAMA PARA ADULTOS MAYORES

El transporte para personas de personas adultos mayores y discapacitadas

Más información



510-215-3095



paratransit@sanpabloca.gov



Está disponible para transporte esenciales como citas médicas, viajes al supermercado y el banco. Todos los viajes requieren reservaciones anticipadas. Se requiere un registro para nuestro programa de paratransito.

Programa de Nutrición para Adultos Mayores – CC Café

La cena en persona en el Senior Center de lunes a viernes de 11:30am a 12:30pm. El registro es entre las 10:30am y las 11:30am.

Recogidas de comida congelada una vez a la semana (5) comidas congeladas todos los martes entre las 2:30 pm y las 3:30 pm. *

Donación sugerida de \$3 para adultos mayores de 60 años y \$6 para adultos menores de 59 años.

Se requiere reserva con un día de anticipación antes de las 12:30pm, de lunes a viernes llame a (510) 215-3098 para ser su reservación.

Si es nuevo en el programa de almuerzos de Café Costa, tiene que completar formas de registro para recibir las comidas. Llame al (510) 215-3098 para obtener más información.

***El martes 27 de diciembre**, la recogida de comidas congeladas es de 11:00 am – 12:30 pm. Las reservas deben realizarse antes del miércoles 12/23 a las 12:30 p. m. al 510-215-3098.

El centro de la tercera edad estará cerrado el viernes 23 de diciembre de 2022 al lunes 2 de enero de 2023 reanudando el horario comercial habitual el martes 3 de enero de 2023.

PARA SER SU RESERVACIÓN

Más información



510-215-3098



Programa y entrega del Banco de Alimentos para Adultos Maayores (Brown Bag)

El Programa para Personas Mayores de San Pablo continuará organizando el Programa de Banco de Alimentos para Personas Mayores (Bolsa Marrón) en el Salón Comunitario de la Biblioteca (13751 San Pablo Ave. – entrada de la puerta principal en Church Lane) cada primer y tercer viernes de cada mes entre las 10 am 11 am. La entrega a domicilio está disponible un pequeña tarifa (esto está sujeto a cambios debido a la financiación) y las recogidas en el Centro para la tercera edad están pendientes de las calificaciones. Llama al (510) 215-3095 para más información.

HAGA CLIC

Más información



510-215-3095



PROJECT UPDATES

Rumrill Blvd Complete Streets Project

The Project will calm traffic, improve safety, increase the appeal of walking and bicycling, improve stormwater quality and enhance the appearance of the corridor for businesses, residents, and everyday travel. It will improve the sidewalk and street edge with a separated space for bicyclists, enhance multi-modal safety by reducing the number of travel lanes, and provide a safer pedestrian experience with enhanced sidewalks throughout the corridor. The Project removes barriers by making sidewalk improvements in locations where the existing sidewalks are narrow and by constructing dedicated bicycle lanes to reduce conflicts between bicycles, pedestrians and automobiles. If you have any questions regarding the project:

510-215-3062



AllanP@sanpabloca.gov



CITY PROJECT- RUMRILL BLVD CONSTRUCTION THIS WEEK

Work on this project will cease for the period between Christmas and New Years. Concrete work North of Broadway to proceed this week.

ALL BUSINESSES ARE OPEN DURING CONSTRUCTION. Please patronize your local businesses. Please be aware of lane changes, and construction impacts. If you have any project concerns/questions, please contact our Community Outreach Contact Jacqueline Majors:

925-949-6196



jacqueline@jmajorsandassociates.com



ACTUALIZACIONES DE PROYECTOS

El proyecto de "Calles Completas" de Rumrill Blvd

Este proyecto calmará el tráfico, mejorará la seguridad del corredor, aumentará la apelación de caminar y andar en bicicleta, mejorará la calidad de las aguas pluviales y mejorará la apariencia del corredor para empresas, residentes y viajes diarios. Este proyecto mejorará la banqueta y el bordo de la calle con un espacio designado para ciclistas, mejorará la seguridad multimodal al reducir el número de carriles de tráfico y proporcionará una experiencia peatonal más segura con banquetas mejoradas en todo el corredor. Finalmente, este proyecto eliminará barreras al hacer mejoramientos en las banquetas en lugares donde las banquetas existentes son estrechas y al construir carriles dedicados a bicicletas para reducir los conflictos entre bicicletas, peatones y automóviles. Si Usted tiene alguna pregunta con respecto al proyecto:

510-215-3062



AllanP@sanpabloca.gov



PROYECTO DE LA CIUDAD- RUMRILL BLVD CONSTRUCCIÓN ESTA SEMANA

El trabajo en este proyecto cesará durante el período entre Navidad y Año Nuevo. El trabajo de concreto al norte de Broadway continuará esta semana.

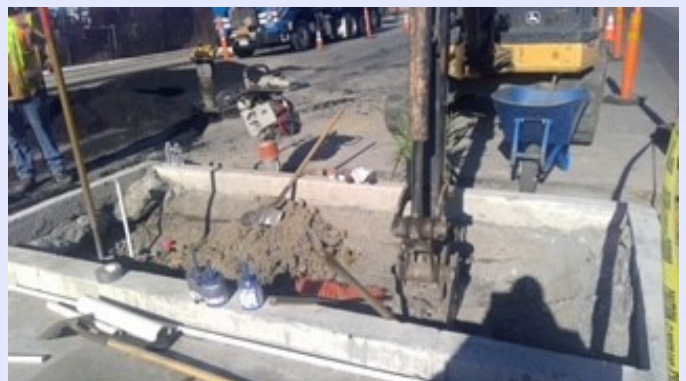
TODOS LOS NEGOCIOS ESTÁN ABIERTOS DURANTE LA CONSTRUCCIÓN. Por favor patrocine sus negocios locales. Tenga en cuenta los cambios de carril y los impactos de la construcción.

Si tiene alguna inquietud o pregunta sobre el proyecto, comuníquese con nuestro contacto de alcance comunitario Jacqueline Majors:

925-949-6196



jacqueline@jmajorsandassociates.com



PROJECT UPDATES

CITY PROJECT- CHURCH/WILLOW & EL PORTAL/MISSION BELL INTERSECTION IMPROVEMENT

This project installed new streetlights and made pedestrian crossing improvements. The contractor completed lane striping and have erected the street lights. Solar-panel powered lighting at Church Lane / Willow intersection to be relocated to optimize daylight.



EBMUD

EBMUD (East Bay Municipal Utility District) PROJECT – VARIOUS LOCATIONS -

EBMUD is repairing failed trench paving near Mifflin Avenue and Barranca St.(weather permitting). Stamped asphalt work at 23rd St is complete.



Work continues to explore leaks detected at Vale Road between San Pablo Ave and Willow Ave. Excavation on San Pablo Avenue has impacted access to bus stop. Pavement and Sidewalk repairs to be scheduled.

PG&E (MILLER PIPELINE) PROJECT - PALMER AVE. & 14TH ST

PG&E's contractor is continuing to on gas laterals and has experienced unforeseen conflicts, work is now expected to be done by the end of Mid-December. Work will be performed in the following weeks along Madrone and will continue on Larchmont Ln. Traffic lanes may be shifted with one-lane traffic but will be maintained by flaggers at all times. Work in around the Larchmont area to be postponed for Holiday week.



PG&E PROJECT – CALIFORNIA AVE

PG&E staff continue to replace overhead power poles in the area on California Avenue between Rumrill and 17th. This work includes crane operations and the closure of a full block to safely perform tasks.

WCW PROJECT – VARIOUS LOCATIONS

WCW contractor, ABP, has completed working on sewer main replacement, pavement restoration and slurry work. Paving and striping to occur on 23rd St.



ACTUALIZACIONES DE PROYECTOS

PROYECTO DE LA CIUDAD- MEJORAMIENTO DE LA INTERSECCIÓN CHURCH/WILLOW & EL PORTAL/MISSION

Este proyecto instaló nuevas farolas y realizó mejoras en los pasos de peatones. El contratista completó el trazado de líneas de los carriles y erigió las luces de la calle. La iluminación alimentada por paneles solares en la intersección de Church Lane / Willow se reubicará para optimizar la luz del día.

EBMUD

PROYECTO BMUD (East Bay Municipal Utility District) - VARIAS UBICACIONES -

EBMUD está reparando la pavimentación de zanjas cerca de Mifflin Avenue y Barranca St. (si el tiempo lo permite). El trabajo de asfalto estampado en 23rd St está completo.

El trabajo continúa para explorar las fugas detectadas en Vale Road entre San Pablo Ave y Willow Ave. La excavación en San Pablo Avenue ha afectado el acceso a la parada de autobús. Reparaciones de pavimento y acera por programar.

PROYECTO DE PG&E (MILLER PIPELINE) - PALMER AVE. & 14TH ST

El contratista de PG&E continúa con los laterales de gas y ha experimentado conflictos imprevistos, ahora se espera que el trabajo esté terminado para fines de mediados de diciembre. El trabajo se realizará en las próximas semanas a lo largo de Madrone y continuará en Larchmont Ln. Los carriles de tráfico se pueden cambiar con el tráfico de un solo carril, pero los abanderados los mantendrán en todo momento. El trabajo en el área de Larchmont se pospondrá para la semana de vacaciones..

PROYECTO DE PG&E- CALIFORNIA AVE

El personal de PG&E continúa reemplazando los postes de electricidad en el área de California Ave entre Rumrill y 17th. Este trabajo incluye operaciones de grúa y el cierre de un bloque completo para realizar tareas con seguridad.

WCW PROJECT – VARIAS UBCACIONES

El contratista de WCW, ABP, completó el trabajo de reemplazo de la tubería principal de alcantarillado, la restauración del pavimento y el trabajo de lodos. Pavimentación y trazado de líneas en 23rd St.

PROJECT UPDATES

VERIZON - SAN PABLO AVE

Verizon contractor, HP Communications, paved along 23rd Street south of San Pablo Ave. and has completed paving the pit bores along San Pablo Ave. south of Road 20. Next work will be pit bores along Road 20 east of San Pablo Ave. and San Pablo Ave. north of Road 20. Traffic control will be in effect and lane closure is expected for the next few weeks. Striping to be repaired post construction. Access to homes and business will be maintained. Restoration work to follow.



PRIVATE DEVELOPER PROJECT - 2600 MORAGA RD

Contractor is replacing a sewer lateral

CableCom

CONDUIT UPGRADES – ROAD 20: Cablecom contractor, Gallagher & Burk, to perform paving work related to previous underground work along Road 20.



ACTUALIZACIONES DE PROYECTOS

VERIZON - SAN PABLO AVE

El contratista de Verizon, HP Communications, pavimentó a lo largo de 23rd St al sur de San Pablo Ave y completó la pavimentación de los pozos a lo largo de San Pablo Ave al sur de Road 20. El próximo trabajo serán los pozos a lo largo de Road 20 al este de San Pablo Ave y San Pablo Ave al norte de Road 20. El control de tráfico estará vigente y se espera el cierre de carriles para las próximas semanas. Rayado para reparar después de la construcción. Se mantendrá el acceso a viviendas y comercios. Trabajos de restauración a seguir..

PROYECTO PRIVADO - 2600 MORAGA RD

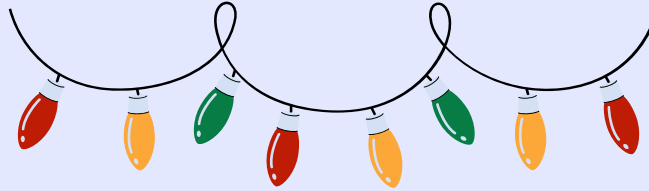
El contratista está reemplazando un alcantarillado lateral.

CableCom

ACTUALIZACIONES DE CONDUCTOS – CARRETERA 20: El contratista de Cablecom, Gallagher & Burk, realizará trabajos de pavimentación relacionados con trabajos subterráneos anteriores a lo largo de la Carretera 20.



HOLIDAY OBSERVANCE



CITY OF SAN PABLO
City of New Directions

IMPORTANT ANNOUNCEMENT YEAR END HOLIDAY CLOSURE

CLOSED FOR THE HOLIDAYS*

From December 22, 2022 through January 2, 2023

Regular business hours will resume Tuesday, January 3, 2023

*With the exception of Police Patrol Services, Senior Center, & San Pablo Community Center See limited services schedule:

Community Center and Senior Center Services Hours: Closed December 23 – January 2 (Holiday Camp runs 12/19-12/23 & 12/27 -12/30).

Public Works Maintenance: Closed December 23, 24, 25, 26, 30, 31 and January 1 & 2. Open December 22, 27, 28, 29.

Development Services: Note-Building inspections will not be scheduled during this holiday closure period.

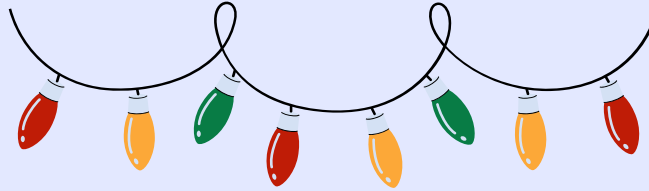
Police Dept Lobby: 9am – 3pm on Thursday the 22nd, Monday the 26th, and Thursday the 29th (city-observed holidays), and normal operations on Tuesday the 27th and Wednesday the 28th. The lobby will be **closed** on Monday, January 2nd.

To report non-emergency related incidents, such as fallen trees or street flooding, please call **Police Dispatch at 510-724-1111 (Option 6)** and ask that the **San Pablo Police Watch Commander call you**. City crews will respond based on the Watch Commander's Incident Assessment.

For more information, visit www.sanpabloca.gov



OBSERVANCIA DE VACACIONES



CITY OF SAN PABLO
City of New Directions

ANUNCIO IMPORTANTE CIERRE DE FIN DE AÑO

CIERRE DE FIN DE AÑO*

Del 22 de diciembre, 2022 hasta el 2 de enero, 2023
Abriremos el martes, 3 de enero, 2023 al horario regular

* Con excepción de los Servicios de Patrullaje Policial, el Centro para Personas de la Tercera Edad, y el departamento de Recreación los cuales estarán abiertos con servicios limitados, vea el horario siguiente:

Horario de servicios del centro comunitario y del centro para personas de la tercera edad: cerrado del 23 de diciembre al 2 de enero (el campamento de vacaciones funciona del 19 al 23 de diciembre y del 27 al 30 de diciembre)

Centro para Personas de la Tercera Edad: Cerrado diciembre 23, 24, 25, 26, 30 y enero 1-2. Abierto Diciembre 22, 27, 28, 29 y 31.

Departamento de Obras Públicas y Mantenimiento: Cerrado diciembre 23-26, 30, 31 y enero 1-2. Abierto diciembre 22 y 27-29.

Desarrollo Comunitario: No se harán citas para inspecciones de construcción durante este período de cierre de fiestas.

Vestíbulo de la policía: de 9am a 3 pm. el jueves 22, lunes 26 y jueves 29 (días festivos observados por la ciudad), y operaciones normales el martes 27 y miércoles 28. El vestíbulo estará cerrado el lunes 2 de enero.

Para hacer un reporte durante el tiempo que estaremos cerrados de incidentes que no sean de emergencia policial, como árboles caídos o inundaciones en las calles **llame al 510-724-1111 (Opción 6)** y pida que el **San Pablo Police Watch Commander (Comandante de Policía)** le regrese la llamada. La Ciudad responderá basado en la asesoría del incidente de parte del Comandante.

Para más información, por favor visítenos en la página www.sanpabloca.gov

